

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA NEW DELHI - 3130150
BILANCIO DI PREVISIONE CONSOLIDATO ANNO 2019

RIEPILOGO GENERALE CONSOLIDATO

AVANZO DI CASSA PRESUNTO AL 31/12/2018	105.000,00
---	-------------------

TOTALE GENERALE ENTRATE	433.000,00
--------------------------------	-------------------

TOTALE GENERALE USCITE	538.000,00
-------------------------------	-------------------

IL DIRETTORE
ANDREA BALDI

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA NEW DELHI - 3130150
BILANCIO DI PREVISIONE CONSOLIDATO ANNO 2019

Avanzo di cassa presunto al termine dell'esercizio precedente	105.000,00
---	-------------------

ENTRATE

Titolo I	Entrate derivanti da trasferimenti dello Stato italiano	
I.01	Dotazione finanziaria MAECI proveniente da anno precedente	0,00
I.02	Dotazione finanziaria MAECI anno corrente	200.000,00
I.03	Altri finanziamenti delle Amm.ni dello Stato italiano	0,00
Totale Titolo I		200.000,00

Titolo II	Entrate derivanti da trasferimenti da enti, da istituzioni e da privati	
II.01	Trasferimenti da enti, istituzioni e privati italiani	0,00
II.02	Trasferimenti da enti, istituzioni e privati locali	36.000,00
II.03	Altre entrate derivanti da trasferimenti	0,00
Totale Titolo II		36.000,00

Titolo III	Entrate diverse	
III.01	Quote dei soci	40.000,00
III.02	Iscrizione ai corsi	51.000,00
III.03	Proventi da altre attività dell'Istituto	5.000,00
III.04	Vendita di pubblicazioni e di materiale audiovisivo	2.000,00
III.05	Vendita di servizi	0,00
III.06	Interessi bancari attivi	0,00
III.07	Altre Entrate	0,00
III.08	Esami di certificazione	3.000,00
III.09	Rimborsi IVA	15.000,00
III.10	Altre entrate diverse	0,00
Totale Titolo III		116.000,00

Titolo IV	Entrate in conto capitale	
IV.01	Vendita di attrezzature, di mobilio, di automezzi	0,00
IV.02	Altre entrate in c/capitale	0,00
Totale Titolo IV		0,00

Titolo V	Anticipazioni e partite di giro	
V.01	Anticipazioni dal Fondo Scorta	80.000,00
V.02	Anticipazioni da Altre Fonti	0,00

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA NEW DELHI - 3130150
BILANCIO DI PREVISIONE CONSOLIDATO ANNO 2019

V.03 Ritenute d'acconto	1.000,00
V.04 Conversioni valutarie	0,00
V.05 Finanziamenti comunitari	0,00
V.06 Finanziamenti degli Stati Membri UE	0,00
V.07 Partita di Giro 1	0,00
V.08 Partita di Giro 2	0,00
V.09 Altre partite di giro	0,00

Totale Titolo V	81.000,00
------------------------	------------------

TOTALE GENERALE ENTRATE	433.000,00
--------------------------------	-------------------

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA NEW DELHI - 3130150
BILANCIO DI PREVISIONE CONSOLIDATO ANNO 2019

Disavanzo di cassa presunto al termine dell'esercizio precedente	0,00
--	-------------

USCITE

Titolo I	Spese di personale	
I.01	Compensi a personale a contratto (lavoro subordinato)	0,00
I.02	Compensi a personale a contratto (lavoro non subordinato)	0,00
I.03	Compensi per consulenze di specialisti	0,00
I.04	Indennità di fine rapporto	0,00
I.05	Assicurazioni sociali	0,00
I.06	Convenzioni per docenza e corsi di lingua	39.800,00
I.07	Altre spese di personale	50.000,00
Totale Titolo I		89.800,00

Titolo II	Spese di funzionamento	
II.01	Spese postali, telefoniche e telegrafiche	500,00
II.02	Cancelleria	7.000,00
II.03	Illuminazione e riscaldamento	55.000,00
II.04	Pulizia locali	22.000,00
II.05	Spese telematiche e materiale informatico	3.500,00
II.06	Spese per sorveglianza e sicurezza	35.000,00
II.07	Affitto locali	9.000,00
II.08	Manutenzioni	25.500,00
II.09	Trasporti	500,00
II.10	Premi assicurativi diversi	2.000,00
II.11	Spese amministrative varie	6.000,00
II.12	Libri	1.500,00
II.13	Audiovisivi	1.000,00
II.14	Abbonamenti	0,00
II.15	Noleggi, leasing	0,00
II.16	Altre spese di funzionamento	0,00
Totale Titolo II		168.500,00

Titolo III	Spese promozionali	
III.01	Manifestazioni culturali	259.950,00
III.02	Pubblicazioni	2.500,00
III.03	Pubblicità	4.000,00
III.04	Traduzione articoli	0,00

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA NEW DELHI - 3130150
BILANCIO DI PREVISIONE CONSOLIDATO ANNO 2019

III.05 Viaggi di servizio	5.000,00
III.06 Premi, borse di studio	0,00
III.07 Convenzioni varie	1.500,00
III.08 Altre spese promozionali	750,00
Totale Titolo III	273.700,00

Titolo IV	Spese in conto capitale	
IV.01 Attrezzature		0,00
IV.02 Arredamento		0,00
IV.03 Automezzi		0,00
IV.04 Apparecchiature informatiche		3.000,00
IV.05 Altre spese in c/capitale		0,00
Totale Titolo IV		3.000,00

Titolo V	Adeguamento del Fondo scorta	
V.01 Adeguamento del Fondo scorta		2.000,00
Totale Titolo V		2.000,00

Titolo VI	Estinzione di anticipazioni e partite di giro	
VI.01 Ricostituzione del Fondo Scorta		0,00
VI.02 Restituzione di altre anticipazioni		0,00
VI.03 Ritenute d'acconto		1.000,00
VI.04 Conversioni valutarie		0,00
VI.05 Rimborsi tasse e rette scolastiche		0,00
VI.06 Finanziamenti Comunitari		0,00
VI.07 Finanziamenti degli Stati Membri UE		0,00
VI.08 Partita di Giro 1		0,00
VI.09 Partita di Giro 2		0,00
VI.10 Altre partite di giro		0,00
Totale Titolo VI		1.000,00

TOTALE GENERALE USCITE	538.000,00
-------------------------------	-------------------

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA NEW DELHI - 3130150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2019

RIEPILOGO GENERALE

AVANZO DI CASSA PRESUNTO AL 31/12/2018	40.000,00
---	------------------

TOTALE GENERALE ENTRATE	380.000,00
--------------------------------	-------------------

TOTALE GENERALE USCITE	420.000,00
-------------------------------	-------------------

IL DIRETTORE
ANDREA BALDI

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA NEW DELHI - 3130150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2019

Avanzo di cassa presunto al termine dell'esercizio precedente	40.000,00
---	-----------

ENTRATE

Titolo I	Entrate derivanti da trasferimenti dello Stato italiano	
I.01	Dotazione finanziaria MAECI proveniente da anno precedente	0,00
I.02	Dotazione finanziaria MAECI anno corrente	150.000,00
I.03	Altri finanziamenti delle Amm.ni dello Stato italiano	0,00
Totale Titolo I		150.000,00

Titolo II	Entrate derivanti da trasferimenti da enti, da istituzioni e da privati	
II.01	Trasferimenti da enti, isituzioni e privati italiani	0,00
II.02	Trasferimenti da enti, isituzioni e privati locali	36.000,00
II.03	Altre entrate derivanti da trasferimenti	0,00
Totale Titolo II		36.000,00

Titolo III	Entrate diverse	
III.01	Quote dei soci	40.000,00
III.02	Iscrizione ai corsi	50.000,00
III.03	Proventi da altre attività dell'Istituto	5.000,00
III.04	Vendita di pubblicazioni e di materiale audiovisivo	2.000,00
III.05	Vendita di servizi	0,00
III.06	Interessi bancari attivi	0,00
III.07	Altre Entrate	0,00
III.08	Esami di certificazione	2.000,00
III.09	Rimborsi IVA	15.000,00
III.10	Altre entrate diverse	0,00
Totale Titolo III		114.000,00

Titolo IV	Entrate in conto capitale	
IV.01	Vendita di attrezzature, di mobilio, di automezzi	0,00
IV.02	Altre entrate in c/capitale	0,00
Totale Titolo IV		0,00

Titolo V	Anticipazioni e partite di giro	
V.01	Anticipazioni dal Fondo Scorta	80.000,00
V.02	Anticipazioni da Altre Fonti	0,00

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA NEW DELHI - 3130150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2019

V.03 Ritenute d'acconto	0,00
V.04 Conversioni valutarie	0,00
V.05 Finanziamenti comunitari	0,00
V.06 Finanziamenti degli Stati Membri UE	0,00
V.07 Partita di Giro 1	0,00
V.08 Partita di Giro 2	0,00
V.09 Altre partite di giro	0,00

Totale Titolo V	80.000,00
------------------------	------------------

TOTALE GENERALE ENTRATE	380.000,00
--------------------------------	-------------------

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA NEW DELHI - 3130150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2019

Disavanzo di cassa presunto al termine dell'esercizio precedente	0,00
--	-------------

USCITE

Titolo I	Spese di personale	
I.01	Compensi a personale a contratto (lavoro subordinato)	0,00
I.02	Compensi a personale a contratto (lavoro non subordinato)	0,00
I.03	Compensi per consulenze di specialisti	0,00
I.04	Indennità di fine rapporto	0,00
I.05	Assicurazioni sociali	0,00
I.06	Convenzioni per docenza e corsi di lingua	39.000,00
I.07	Altre spese di personale	50.000,00
Totale Titolo I		89.000,00

Titolo II	Spese di funzionamento	
II.01	Spese postali, telefoniche e telegrafiche	0,00
II.02	Cancelleria	6.000,00
II.03	Illuminazione e riscaldamento	55.000,00
II.04	Pulizia locali	22.000,00
II.05	Spese telematiche e materiale informatico	1.500,00
II.06	Spese per sorveglianza e sicurezza	35.000,00
II.07	Affitto locali	0,00
II.08	Manutenzioni	25.000,00
II.09	Trasporti	0,00
II.10	Premi assicurativi diversi	1.000,00
II.11	Spese amministrative varie	4.500,00
II.12	Libri	500,00
II.13	Audiovisivi	500,00
II.14	Abbonamenti	0,00
II.15	Noleggi, leasing	0,00
II.16	Altre spese di funzionamento	0,00
Totale Titolo II		151.000,00

Titolo III	Spese promozionali	
III.01	Manifestazioni culturali	167.500,00
III.02	Pubblicazioni	2.000,00
III.03	Pubblicità	3.000,00
III.04	Traduzione articoli	0,00

ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA NEW DELHI - 3130150
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2019

III.05 Viaggi di servizio	3.000,00
III.06 Premi, borse di studio	0,00
III.07 Convenzioni varie	1.500,00
III.08 Altre spese promozionali	0,00
Totale Titolo III	177.000,00

Titolo IV	Spese in conto capitale	
IV.01 Attrezzature		0,00
IV.02 Arredamento		0,00
IV.03 Automezzi		0,00
IV.04 Apparecchiature informatiche		3.000,00
IV.05 Altre spese in c/capitale		0,00
Totale Titolo IV		3.000,00

Titolo V	Adeguamento del Fondo scorta	
V.01 Adeguamento del Fondo scorta		0,00
Totale Titolo V		0,00

Titolo VI	Estinzione di anticipazioni e partite di giro	
VI.01 Ricostituzione del Fondo Scorta		0,00
VI.02 Restituzione di altre anticipazioni		0,00
VI.03 Ritenute d'acconto		0,00
VI.04 Conversioni valutarie		0,00
VI.05 Rimborsi tasse e rette scolastiche		0,00
VI.06 Finanziamenti Comunitari		0,00
VI.07 Finanziamenti degli Stati Membri UE		0,00
VI.08 Partita di Giro 1		0,00
VI.09 Partita di Giro 2		0,00
VI.10 Altre partite di giro		0,00
Totale Titolo VI		0,00

TOTALE GENERALE USCITE	420.000,00
-------------------------------	-------------------

ENTRATE

Avanzo di cassa presunto al termine dell'esercizio precedente

EURO 40000

Titolo I: Entrate derivanti da trasferimenti dello Stato italiano

I.02 Dotazione finanziaria MAECI anno corrente

EURO 150000

Titolo II: Entrate derivanti da trasferimenti da enti, da istituzioni e da privati

II.02 Trasferimenti da enti, istituzioni e privati locali

EURO 36000 PROVENTI DAL VERSAMENTO DA PARTE DEL GESTORE DEL RISTORANTE DELL'AFFITTO NONCHE DEL RIMBORSO PER IL CONSUMO DELL'ELETTRICITA

Titolo III: Entrate diverse

III.01 Quote dei soci

EURO 40000 PROVENTI DALL'ISCRIZIONE DEI SOCI ALL'ISTITUTO. LA QUOTA D'ISCRIZIONE RIMANE INVARIATA RISPETTO ALL'ANNO PRECEDENTE ED E' INR 4000 PER UN ANNO PER GLI INDIANI E ITALIANI E INR 6000 PER GLI STRANIERI

III.02 Iscrizione ai corsi

EURO 50000 SI PREVEDE DI AUMENTARE L'ISCRIZIONE AI CORSI DI LINGUA E CULTURA ITALIANA ORGANIZZATI DA QUESTO ISTITUTO DI CULTURA DA 350 A CIRCA 550 STUDENTI NELLE SESSIONI BIMESTRALI (TASSA D'ISCRIZIONE : INR 9500 PER NUOVI STUDENTI E INR 9000 PER GLI ALLIEVI CHE TORNERANNO A FREQUENTARE I LIVELLI SUCCESSIVI.

III.03 Proventi da altre attività dell'Istituto

EURO 5000 PROVENTI DA AFFITTO SALA TESSITORI E RIMBORSI VARI

III.04 Vendita di pubblicazioni e di materiale audiovisivo

EURO 2000 PROVENTI DALLA VENDITA DEI TESTI E DEL MATERIALE DIDATTICO AGLI ALLIEVI DELL'ISTITUTO

III.08 Esami di certificazione

PROVENTI DA ESAME CILS ca.EURO 2000

III.09 Rimborsi IVA

SI PREVEDE IL RIMBORSO GST RELATIVO ALL'ANNO 2018 FINO A c.a EURO 15000

Titolo V: Anticipazioni e partite di giro

V.01 Anticipazioni dal Fondo Scorta

PER CONSENTIRE IL FUNZIONAMENTO DELL'ISTITUTO SI PREVEDE DI PRELEVARE LA SOMMA DI EURO 80000 IN ATTESA DELLA DOTAZIONE MAECI

USCITE

Titolo I: Spese di personale

I.06 Convenzioni per docenza e corsi di lingua

LA VOCE COMPRENDE IL COMPENSO ALL'AGENZIA CHE FORNISCE GLI INSEGNANTI PER I CORSI D'ITALIANO DELL'ISTITUTO. SPESA PREVISTA : EURO 39000

I.07 Altre spese di personale

LA VOCE COMPRENDE IL COMPENSO ALL'AGENZIA CHE FORNISCE SERVIZI STRETTAMENTE NECESSARI A CAUSE DEL NUMERO INSUFFICIENTE DEI CONTRATTISTI DI LIVELLO ESECUTIVO, RELATIVI ALLA GESTIONE DI LAN E SITO WEB, RAPPORTI CON I MEDIA E LA TENUTA DELLA MAILING LIST DELL'IIC, NONCHE' DEL DESK INFORMATIVO SUI CORSI DI LINGUA ITALIANA. SPEAS PREVISTA 50000

Titolo II: Spese di funzionamento

II.01 Spese postali, telefoniche e telegrafiche

SPESA MINIMA

II.02 Cancelleria

PREVISTA EURO 6000

II.03 Illuminazione e riscaldamento

LA SPESA PREVISTA DI EURO 55000 DELLE BOLLETTE ELETTRICHE INCLUDE IL COSTO DEL FUNZIONAMENTO DELL'IMPIANTO DELL'ARIA CONDIZIONATA DURANTE I TORRIDI MESE ESTIVI E DEL RISCALDAMENTO DURANTE QUEEL INTERNALI.

II.04 Pulizia locali

LA SPESA PREVISTA DI EURO 22000 INCLUDE IL COMPENSO ALL'AGENZIA CHE FORNISCE I SERVIZI DI PULIZIA. GLI ADDETTI ALLE PULIZIE SONO STATI RIDOTTI AL MINIMO 5 PERSONE INDISPENSABILE PER UN PALAZZO GRANDE A DUE PIANI E UN SOTTERRANEO.

II.05 Spese telematiche e materiale informatico

LA SPESA PREVISTA DI EURO 1500 INCLUDE OLTRE ALL'ACQUISTO DI SOFTWARE DI SICURERZZA ANCHE IL COSTO DEL SERVIZIO ASSISTENZA E AGGIORNAMENTO DEL SOFTWARE BIBLIOWIN 4.0 E SERVIZI ASP PER HOSTING OPAC WEB PER LA BIBLIOTECA DELL'ISTITUTO.

II.06 Spese per sorveglianza e sicurezza

SP PREVEDE LA SPESA DI CIRCA EURO 35000 PER I SEI GUARDIANI FORNITI DA AGENZIA LOCALE, INDISPENSABILI PER LA SICUREZZA DELL'ISTITUTO

II.08 Manutenzioni

QUESTA VOCE INCLUDE LE SPESE RALATIVE AI CONTRATTI DI MANUTENZIONE INDISPENSABILI PER IL REGOLARE FUNZIONAMENTO DELL'IMPIANTO DI ARIA CONDIZIONATA, IMPIANTO ELETTRICO E QUELLO IDRAULICO, GENERATORE, SISTEMA DI PURIFICAZIONE D'ACQUA, TRE FOTOCOPIATRICI IN POSSESSO DELL'ISTITUTO, SISTEMA UPS (GRUPPO DI CONTINUITA'), SISTEMA ALARME ANTI-INCENDIO, ATTREZZATURE ANTI-INCENDIO, TELECAMERE A CIRCUITO CHIUSO, IMPIANTO DI PURIFICAZIONE D'ARIA E GIARDINO DELL'IIC. SPESA PREVISTA EURO 25000

II.10 Premi assicurativi diversi

LA VOCE INCLUDE LA SPESA RELATIVA ALL'ASSICURAZIONE DELLA SEDE SULLA RESPONSABILITA' CIVILE. EURO 1000

II.11 Spese amministrative varie

SPESE BANCARIE PER POS E PER ATTI AMMINISTRATIVI. EURO 4500

II.12 Libri

LIBRI PER BIBLIOTECA, NONCHE' QUELLI DA ACQUISTARE PER I CORSI DI LINGUA ITALIANA DELL'ISTITUTO. EURO 500

II.13 Audiovisivi

ACQUISTO BLURAY DI CINEMA ITALIANO D'AUTORE, NONCHE' DVD VERGINI PER LA REGISTRAZIONE DEI CORSI/ESAMI DI LINGUA. EURO 500

Titolo III: Spese promozionali

III.01 Manifestazioni culturali

EURO 167500

III.02 Pubblicazioni

SI PREVEDE LA REDAZIONE DI PROGRAMMI PUBBLICITARI SUI CORSI DI ITALIANO E SU ALTRE INIZIATIVE DELL'ISTITUTO EURO 2000.

III.03 Pubblicità

EURO 3000 COMPRENDE LA PUBBLICITA SUI MEDIA SOCIALI PER LA PROMOZIONE DEI CORSI DI ITALIANO DELLA SEDE

III.05 Viaggi di servizio

I VIAGGI DI SERVIZI, CONSIDERATA LA VASTITA DEL TERRITORIO, SARANNO LIMITATI ALLO STRETTO NECESSARIO. EURO 3000

III.07 Convenzioni varie

EURO 1500 PER L'UNIVERSITA PER STRANIERI DI SIENA PER ESAMI CILS E DITALS

Titolo IV: Spese in conto capitale

IV.04 Apparecchiature informatiche

L'ISTITUTO DEVE SOSTITUIRE IL SERVER INSTALLATO DA OLTRE 12 ANNI E I COMPUTER NON FUNZIONANTI DELL'ISTITUTO. SPESA PREVISTA EURO 3000

Premessa

I 70 anni delle relazioni diplomatiche tra Italia e India sono stati commemorati nel 2018 con numerose iniziative di grande impatto che hanno riportato la cultura italiana alla ribalta del pubblico indiano, dopo anni di difficoltà segnati dai difficili rapporti diplomatici.

La programmazione del 2019 dovrà tenere alto il livello e si svolgerà, includendo attività nei vari settori della cultura, e le rassegne stabilite dal Ministero, con un peso maggiore per quelle attività che si sono rivelate più interessanti per il pubblico indiano, come il cinema, la musica e le mostre.

Per quanto riguarda i corsi di italiano si è cominciato a vedere un incremento degli iscritti, dopo un minimo pericoloso che ho trovato al mio arrivo.

La grande estensione del Paese e la forte domanda di far arrivare la cultura italiana anche in altri stati del Paese si scontra al momento con la mancanza di un addetto che possa essere di supporto al Direttore anche come presenza fisica in altre città, per contatti diretti con istituzioni culturali al di fuori delle due città principali della circoscrizione dell'IIC: New Delhi e Calcutta. In quest'ultima città sopperisce bene il Consolato Generale. Si fa presente che per decreto dell'Ambasciatore del 2014 questo Istituto dovrebbe occuparsi anche del Nepal.

Obiettivi

Date le premesse si pongono come obiettivi:

1) Per la programmazione culturale si tenderà a rafforzare i rapporti con le varie istituzioni culturali della città e di altri Stati, portando avanti quei settori che si sono dimostrati essere di maggior interesse per il pubblico indiano. Hanno dato buon frutto i rapporti con Habitat Centre, con Indian International Centre, con la National Gallery of Modern Art, con le due università della capitale dove si insegna l'italiano, Delhi University e Jamia Millia Islamia. In quest'ultima anche con il dipartimento di mass communication, a cui afferisce tra l'altro una delle più conosciute facoltà di cinema del Paese. L'università ci ha chiesto di organizzare un corso di storia della cultura italiana che ha avuto un grande successo.

Necessario anche riuscire ad allargare i rapporti con istituzioni di altre città in altri stati, da dove giunge costantemente una richiesta di collaborazione.

2) Per quanto riguarda l'insegnamento dell'italiano è necessario sorreggere la ripresa di interesse allo studio della nostra lingua presso i corsi dell'IIC, rendendo sempre più accogliente il centro e diversificando i corsi, inserendo anche corsi di cultura italiana, come cinema, storia del costume ecc., anche in lingua inglese, e portando avanti una formazione costante degli insegnanti.

Si sta pensando infine di organizzare dei corsi di cucina e gastronomia italiane, adattando una sala non più usata dell'Istituto.

Sede

L'Istituto ha la propria sede in un edificio a due piani costruito all'interno del compound dell'Ambasciata. A piano terra si trova un grande atrio che può essere usato per manifestazioni e esposizioni, riarredato nello scorso marzo in occasione della Giornata del Design dal designer Anastasio, 4 aule per i corsi di italiano, una sala di lettura collegata con la biblioteca al piano superiore, una sala di proiezione e conferenze che può contenere più di cento persone. Al primo piano si trovano gli uffici, 6 stanze, e la biblioteca. Nel sottosuolo vi sono due ampie stanze attrezzate per esposizioni, che sono state di recente riadattate per ricevere una grande esposizione del MAXXI, nonché il magazzino e la sala macchine con i quadri elettrici e i comandi per l'impianto dell'aria condizionata. Di fronte all'edificio vi è un bel giardino molto ben curato, in un angolo del quale si trova la caffetteria Diva che è diventato un punto di riferimento in città per la ristorazione italiana. Il locale è frequentato da tutta la rete diplomatica della città, che si concentra nello stesso quartiere, nonché dagli alti funzionari governativi e intellettuali indiani.

Il gate di accesso presenta dei problemi di sicurezza. Un progetto di trasformazione e' gia' stato inviato alla DGAI, la quale ha inviato delle osservazioni. Il progetto che tiene conto delle osservazioni e' stato mandato di recente alla DGAI, si resta in attesa dell'approvazione definitiva per poter iniziare i lavori.

Risorse Umane

L'Istituto ha in organico, oltre il direttore, anche un addetto, al momento non presente. Prestano servizio solo 3 dei 5 contrattisti in organico, tutti e tre a legge locale a tempo indeterminato:

1. PINDI VARA PRASADA RAO coordinatore amministrativo, mansioni di concetto, a contratto legge locale, AMMINISTRAZIONE
2. BIN BAHADUR, autista/centralinista/commesso mansioni ausiliarie, a contratto legge locale CENTRALINO/USCIERE
3. GEE VARGHESE, autista/centralinista/commesso mansioni ausiliarie, a contratto legge locale CENTRALINO/USCIERE

Il vincitore del concorso per sostituire il quinto contrattista, che è andato in pensione il 31/01/2016 per raggiunti limiti d'età, ha dato le dimissioni prima del mio arrivo. Si resta in attesa che Ministero autorizzi l'assunzione del quarto idoneo avendo il secondo e il terzo idoneo rifiutato.

Risorse Finanziarie

La dotazione ministeriale dell'Istituto e' pari a 200000 euro annui, dei quali 50000 spettano alla succursale di Mumbai. Gli introiti del Titoli III (corsi di lingua, vendita carta "amici dell'Istituto" e caffetteria) coprono quasi interamente le spese di funzionamento dell'Istituto.

Corsi di Lingua e Cultura italiana

La gestione dei corsi e' diretta, in quanto e' l'istituto che ne riscuote le quote di iscrizione, mentre e' affidata a un'agenzia di servizi locale la parte relativa alla gestione amministrativa dei docenti.

Come evidenziato nelle premesse il numero degli studenti, dopo una lenta fase di diminuzione, e' ora in ripresa. Dai poco piu' di 50 studenti del primo trimestre dell'anno, si e' passati a 128 nell'ultimo trimestre. E' aumentato anche il numero degli insegnanti. Al mio arrivo erano solo tre, adesso sono sei, di cui due indiani. Adesso il numero di insegnanti permette di programmare anche corsi in orari e giorni che prima non erano possibili.

Uno sforzo importante e' stato fatto nella formazione di base degli insegnanti. A luglio, in collaborazione con Alma Edizioni, e' stato fatto un corso di formazione di base di una settimana per insegnanti di italiano, coinvolgendo anche gli studenti laureandi o laureati delle facolta' di italiano delle universita'. Il corso ha dato buoni risultati e sara' ripetuto annualmente.

Attività culturali

Le attività culturali, influenzate dall'andamento climatico della città, che e' abbastanza estremo, si concentrano in buona parte in quattro mesi, che per Delhi sono canonici: febbraio, marzo, ottobre, novembre, mesi nei quali si concentrano anche quasi tutti i festival organizzati dalle istituzioni locali.

Tra i settori piu' richiesti ci sono il cinema, le arti figurative e la musica. Ma sono forti e molto seguite anche le altre attività, come il teatro, la presentazione di libri, le conferenze.

Per il cinema si offrira' in aprile, in collaborazione con Habitat Centre, una settimana di Giovani Registri Italiani, visto il successo che lo scorso anno hanno avuto i film italiani all'International Film Festival di Habitat Centre. Si partecipera' di nuovo all'International Film Festival di Habitat Centre ed ad altri in varie parte del Paese. Non sara' possibile

accontentare tutti le richieste, per un problema di incapacità logistica e di fondi a disposizione. Per quanto riguarda le arti visive, in collaborazione con la National Gallery of Modern Art, in aprile, si collaborerà a una mostra dell'artista italiano Tarshito, che ha una lunga esperienza di lavoro in India. Per la prima volta si sarà presenti all'India Art Fair, in collaborazione con il MAECI, con un padiglione dedicato alla Collezione Farnesina. La mostra di una quindicina di opere sarà fatta circuitare poi in altre città indiane. Al momento si ha già conferma dell'interesse per Calcutta. Per quanto riguarda la musica, l'Istituto parteciperà alla messa in scena dell'opera Cenerentola di Rossini, proposta dall'associazione Neemrana Foundation. A marzo, presso l'Indian International Centre, ci sarà un concerto del violinista Nordio, accompagnato dal pianista Federico Lovato. A ottobre si esibiranno il duo Vince Abbracciante, fisarmonica, e Javier Giroto, sassofono. Mentre il gruppo Anatma, composto da un sitarista indiano e tre musicisti italiani, terrà un concerto a latere delle giornate dell'India Art Fair. La pianista Gloria Campaner farà un tour del paese in dicembre.

Si parteciperà a gennaio al Jaipur Literature Festival con lo storico Cardini e il giornalista/scrittore Di Robilant. Cardini è stato invitato anche al festival della letteratura di Calcutta.

L'anno verrà chiuso con un'esposizione di presepi napoletani di tradizione seicentesca presso l'Istituto.

Collaborazioni

Dal mio arrivo in India ho continuato i contatti con le più importanti istituzioni culturali del Paese, e ripreso i contatti con le maggiori università. Molto fruttuose le collaborazioni con Habitat Centre e Indian International Centre, due delle istituzioni culturali più importanti della città. Ho lavorato a stretto contatto con i Consoli Generali di Calcutta e di Mumbai, quest'ultimo anche reggente della sezione staccata della città.

Conclusioni

Se i conti del bilancio saranno avverati dai fatti (soprattutto per quello che concerne l'autofinanziamento) e si riuscirà a poter mantenere fede a tutte le manifestazioni messe in programma l'Istituto manterrà la buona fama che si è creato con le manifestazioni del 2018. Buone sono le possibilità di una sempre più ampia visibilità e un aumento degli iscritti ai corsi di lingua.

LISTA EVENTI

Categoria: Arte

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Seminario su "Creativity and Freedom"	Seminario strutturato su otto tavoli di lavoro, organizzato da India Habitat Centre. Invitati Patrizia Asproni direttrice del Museo Marino Marini di Firenze, e il cineasta Sergio Scapagnini		FEBBRAIO	India Habitat Centre	EUR	13.900,00	1.900,00	12.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: India Habitat Centre		Data inizio: 05/02/2019	Data fine: 06/02/2019	Note:	2 biglietti aerei; ospitalita' per Scapagnini; visto per		
India Art Fair	Partecipazione con una selezione delle opere della Collezione Farnesina		FEBBRAIO	India art Fair	EUR	25.000,00	10.000,00	15.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: India Art Fair, MAECI		Data inizio: 31/01/2019	Data fine: 03/02/2019	Note:	L'istituto sara' presente alla fiera d'arte piu' importante dell'India con un proprio stand, rappresentera' la		
Creazione di murale di Pixel Pancho	All'interno del progetto Lodhi Art District e' stato invitato l'artista urbano italiano Pixel Pancho che eseguirà una sua opera all'interno del distretto Lodhi Colony		FEBBRAIO	Lodhi Colony - New Delhi	EUR	15.000,00	10.000,00	5.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Fondazione St+art India		Data inizio: 14/01/2019	Data fine: 28/02/2019	Note:			
Mostra Tarshito	Mostra delle opere dell'artista Tarshito presso la National Gallery of Modern Art		MARZO	NGMA	EUR	30.000,00	10.000,00	20.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: National Gallery of Modern Art, Shield Gallery		Data inizio: 15/03/2019	Data fine: 07/04/2019	Note:	10000 euro spesa omnicomprensiva: per trasporto e assicurazione opere, cachet ecc.		
Il presepe napoletano del 600	Mostra di presepi napoletani tradizionali nello stile dei presepi seicenteschi. Un presepe completo piu' 2 scene di mestieri tradizionali		DICEMBRE	Istituto Italiano di Cultura	EUR	12.500,00	12.500,00	0,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Paola Colacurcio		Data inizio: 13/12/2019	Data fine: 31/12/2019	Note:	Fee di 2000 euro per il presepe completo + 2000 euro per ogni scena di mestiere; imballaggio, trasporto e		

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 44.400,00

LISTA EVENTI

Categoria: Musica

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Concerto del gruppo Anatma	Il gruppo Anatma, composto da musicisti italiani e il sitarista Rohan Dasgupta eseguirà un concerto di musiche indiane e italiane con adattamenti rock e jazz		FEBBRAIO	India International Centre	EUR	4.900,00	4.800,00	100,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: India International Centre		Data inizio: 02/02/2019	Data fine: 02/02/2019	Note:	Cachet 1000 euro, voli dall'Italia per Daniele Di Pentima, Riccardo Di Fiandra, Luigi Di Chiappari, volo da Calcutta		
Concerto del Gruppo Anatma	Nell'ambito del festival di Calcutta, concerto del gruppo italo-indiano		FEBBRAIO	Calcutta	EUR	3.000,00	2.500,00	500,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Festival di Calcutta		Data inizio: 06/02/2019	Data fine: 06/02/2019	Note:	4 Voli da Delhi a Calcutta; cachet 1000; ospitalità per 3 persone.		
Luca Ciarla in concerto	Concerto del violinista Luca Ciarla presso Habitat Centre		FEBBRAIO	India Habitat Centre	EUR	7.800,00	2.800,00	5.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: India Habitat Centre		Data inizio: 19/02/2019	Data fine: 19/02/2019	Note:	2800 onnicomprensivo		
Luca Ciarla in concerto	Concerto del violinista Luca Ciarla al Teatro Palladio di Jaipur		FEBBRAIO	Teatro Palladio Jaipur	EUR	500,00	0,00	500,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Teatro palladio di Jaipur		Data inizio: 14/02/2019	Data fine: 14/02/2019	Note:	il costo onnicomprensivo di 2800 euro copre tutti i cachet e gli spostamenti per i concerti che farà in India		
Luca Ciarla in concerto	Concerto del violinista Luca Ciarla presso Jazz Festival di Calcutta		FEBBRAIO	Kolkata Jazz Festival	EUR	1.500,00	0,00	1.500,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Kolkata Jazz Festival		Data inizio: 09/02/2019	Data fine: 09/02/2019	Note:	I costi sono assorbiti dal cachet di 2800 euro pagato forfettariamente per i tre concerti a Delhi, Jaipur e		
Concerto di Domenico Nordio	Concerto del violinista Domenico Nordio e del pianista Federico Lovato		MARZO	Indian International Centre	EUR	4.500,00	4.000,00	500,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Indian International Centre New Delhi		Data inizio: 14/03/2019	Data fine: 14/03/2019	Note:	Passaggio da Mumbai a Delhi, ospitalità per 2 giorni, cachet unico per i due artisti 2500, affitto piano		
L'opera La Leggenda di Sakuntala di Franco Alfano	Mostra di costumi di scena e bozzetti del Teatro dell'Opera di Roma		APRILE	IIC	EUR	16.000,00	11.000,00	5.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Teatro dell'Opera di Roma		Data inizio:	Data fine:	Note:			

LISTA EVENTI

Opera Cenerentola di Rossini	Messa in scena dell'opera Cenerentola di Rossini in collaborazione con Neemrana Foundation	SETTEMBRE Nehru auditorium	EUR 120.000,00 20.000,00 100.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Neemrana Foundation	Data inizio: 12/09/2019 Data fine: 16/09/2019	Note: Pagamento cachet di direttore, soprano, pianista appoggio, tecnico luci
Vince Abbracciante e Javier Girotto in concerto	Tournee del duo fisarmonica, Abbracciante, Girotto, sassofono. Concerto in IIC per il compleanno dell'IIC, Bikaner House, Hyderabad, Chandigar	OTTOBRE vari	EUR 8.800,00 6.800,00 2.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: varie	Data inizio: 06/10/2019 Data fine: 13/10/2019	Note: 2 biglietti aerei, due visti, cachet 1200 a concerto, alberghi, a Calcutta Basu Foundation, a Delhi da me
Tournee del Trio Liuto, Sitar, Tabla	Tournee del Trio Liuto (Bezzi), sitar (Rohan Das Gupta) e tabla (Sanjay Banik) su musiche per liuto e per sitar	NOVEMBRE vari	EUR 8.300,00 2.300,00 6.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: varie	Data inizio: 08/11/2019 Data fine: 17/11/2019	Note: 2 voli dall'Italia, cachet per concerti a Delhi, Calcutta, Mumbai, Chennai 3600 a concerto, voli interni, ospitalita'
Tournee della pianista Gloria Campaner	Concerto a Delhi, Calcutta, Mumbai, Hyderabad, Pondicherry	DICEMBRE vari	EUR 11.200,00 5.200,00 6.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: varie	Data inizio: 01/12/2019 Data fine: 15/12/2019	Note: 5 tappe (4 a carico IIC New Delhi), voli internaz e domestici, visto, cachet 1000 a concerto, a Calcutta da

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 59.400,00

LISTA EVENTI

Categoria: Design

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
giornata del Design	Giornata del Design		MARZO	IIC	EUR	4.000,00	3.000,00	1.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: MAECI		Data inizio: 01/03/2019 Data fine: 01/03/2019		Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 3.000,00

LISTA EVENTI

Categoria: Cinema

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Rassegna di giovani registi italiani contemporanei	Presentazione di 4 lungometraggi degli ultimi 4 anni piu' alcuni cortometraggi dello stesso periodo		APRILE	India Habitat Centre	EUR	8.000,00	6.500,00	1.500,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: India Habitat Centre		Data inizio: 26/04/2019	Data fine: 30/04/2019	Note:			
Settimana del Cinema	Settimana del cinema		MAGGIO	Jamia Millia Islamia University	EUR	1.000,00	1.000,00	0,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Jamia Millia Islamia University		Data inizio: 27/05/2019	Data fine: 31/05/2019	Note:			
Registi italiani dell'immigrazione	Per la Settimana del Cinema Italiano presentazione di una rassegna di film di registi italiani di recente immigrazione		MAGGIO	IIC	EUR	4.000,00	3.000,00	1.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Archivio Memorie Migranti di Roma, Universita' La Sapienza, Jamia Millia Islamia University, JNU University, Satyajit Ray Film Institute di		Data inizio: 27/05/2019	Data fine: 31/05/2019	Note:			
Habitat International Film Festival	Partecipazione all'Habitat International Film Festival con due film e un regista		SETTEMBRE	Habitat Centre	EUR	48.500,00	3.500,00	45.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Habitat International Film Festival		Data inizio: 13/09/2019	Data fine: 22/09/2019	Note: presentazione di due film, invito di un regista			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 14.000,00

LISTA EVENTI

Categoria: Cucina

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
4 Settimana della Cucina Italiana nel Mondo	4 Settimana della Cucina Italiana nel Mondo		NOVEMBRE	IIC	EUR	10.000,00	5.000,00	5.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Caffetteria Diva		Data inizio: 25/11/2019	Data fine: 30/11/2019	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 5.000,00

LISTA EVENTI

Categoria: Eventi Speciali

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Commemorazione dei 150 anni della nascita di Mahatma Gandhi	Mostra di oggetti e foto appartenuti a Gandhi. Conferenza vernissage sulla Percezione di Gandhi nei due paesi. Conferenza finissage sul concetto di autarchia come elemento di libert�.		SETTEMBRE	IIC	EUR	9.000,00	8.000,00	1.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: National Gandhi Museum		Data inizio: 11/09/2019	Data fine: 12/10/2019	Note:	Conferenza sulla diversa percezione di Gandhi, due studiosi dall'Italia con due indiani: voli, visti, hotel per 4		

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 8.000,00

LISTA EVENTI

Categoria: Teatro

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Sandscape fusion Festival di Jaisalmer	Partecipazione della compagnia Fossick Project		FEBBRAIO	Jaisalmer	EUR	2.500,00	1.500,00	1.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Sandscape fusion Festival		Data inizio:	Data fine:	Note:	due biglietti aerei da Bruxelles e due visti		
Festival del Teatro di New Delhi	Partecipazione di compagnie italiane al Festival del Teatro di New Delhi		FEBBRAIO	vari	EUR	10.000,00	4.000,00	6.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Festival del Teatro di New Delhi		Data inizio: 01/02/2019	Data fine: 28/02/2019	Note:			
Festival Internazionale delle Marionette di Delhi	Partecipazione al Festival Internazionale delle Marionette di Delhi		FEBBRAIO	vari	EUR	10.000,00	4.000,00	6.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Festival Internazionale delle Marionette di Delhi		Data inizio: 02/02/2019	Data fine: 24/02/2019	Note:			
Desaparecidos#43	La compagnia teatrale Instabili Vaganti presenta lo spettacolo basato sulla vicenda di 43 studenti scomparsi a Iguala in Messico nel settembre 2016 all'International Theatre Festival of India.		FEBBRAIO	Bharat Rang Mahotsav	EUR	9.500,00	3.500,00	6.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: International Theatre of India		Data inizio: 01/02/2019	Data fine: 02/02/2019	Note:			
Workshop della compagnia di teatro Instabili Vaganti	Workshop incentrato sulla poetica e il fare teatro della compagnia		FEBBRAIO	National School of Drama	EUR	4.000,00	0,00	4.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: National School of Drama		Data inizio: 04/02/2019	Data fine: 08/02/2019	Note:			
Presentazione del libro "Stracci della Memoria" della compagnia Instabili Vaganti	Il libro esplora nuove modalita' di espressione artistica e di comunicazione teatrale attraverso l'interazione con altre discipline		FEBBRAIO	Istituto Italiano di Cultura	EUR	0,00	0,00	0,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Compagnia Instabili Vaganti		Data inizio: 12/02/2019	Data fine: 12/02/2019	Note:			
Di Filippo Marionette	Spettacolo della compagnia di marionette Di Filippo a Calcutta nell'ambito del Festival di Calcutta		NOVEMBRE	Calcutta	EUR	4.000,00	3.000,00	1.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Festival di Calcutta		Data inizio: 12/02/2019	Data fine: 13/02/2019	Note:	2 biglietti aerei dall'Australia, rientro a Roma. Cachet 800 euro. Visti.		

LISTA EVENTI

Totale per Categoria a carico IIC EUR:	16.000,00
--	-----------

LISTA EVENTI

Categoria: Letteratura

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Festival della Letteratura di Jaipur	Partecipazione al Festival dello storico Franco Cardini e del giornalista/scrittore Andrea di Robilant		GENNAIO	Festival della Letteratura di Jaipur	EUR	4.500,00	3.000,00	1.500,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Festival della Letteratura di Jaipur		Data inizio: 24/01/2019	Data fine: 28/01/2019	Note:	Biglietto per Cardini e per Di Robilant; visti		
Festival della Letteratura di Calcutta	Partecipazione del Professor Franco Cardini e del giornalista Carlo Pizzati		FEBBRAIO	Calcutta	EUR	900,00	400,00	500,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Festival della Letteratura di Calcutta		Data inizio: 06/02/2019	Data fine: 08/02/2019	Note:	volo per Cardini da Delhi a Calcutta, volo per Pizzati da Chennai a Calcutta.		

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 3.400,00

LISTA EVENTI

Categoria: Linguistica

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Corso di formazione per insegnanti di italiano	Corso di formazione di base per insegnanti di italiano		LUGLIO	IIC	EUR	3.700,00	700,00	3.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Alma Edizioni		Data inizio: 22/07/2019	Data fine: 26/07/2019	Note: volo e visto per il formatore			
19 Settimana della Lingua Italiana nel Mondo	19 Settimana della Lingua Italiana nel Mondo		OTTOBRE	IIC	EUR	5.500,00	5.000,00	500,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Ambasciata Svizzera		Data inizio: 14/10/2019	Data fine: 18/10/2019	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 5.700,00

LISTA EVENTI

Categoria: Danza

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Dance Bridge Festival	Partecipazione di Stefano Fardelli al Dance Bridge Festival di Calcutta		MAGGIO	Calcutta	EUR	5.100,00	600,00	4.500,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Dance Bridge Festival		Data inizio: 06/05/2019 Data fine: 31/05/2019		Note:	acquisto biglietto A/R da Italia a Calcutta da fine aprile a fine agosto		

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 600,00

LISTA EVENTI

Categoria: Fotografia

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Symmetria West East	Mostra fotografica di Sebastian Cortes sulle ville di Chettinad (Tamil Nadu) di ispirazione palladiana. Con esposizione di due modellini di ville palladiane dal Museo del Palladio di Vicenza		OTTOBRE	NGMA	EUR	16.000,00	8.000,00	8.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Museo del Palladio di Vicenza e NGMA		Data inizio: 10/10/2019	Data fine: 27/10/2019	Note:	voli per 2 persone, visti, trasporto di due modellini, assicurazione, alloggio presso Indiana International		

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 8.000,00

Totale a carico IIC EUR: 167.500,00

SEZ. DISTAC. I.I.C. MUMBAI - 3130250
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2019

RIEPILOGO GENERALE

AVANZO DI CASSA PRESUNTO AL 31/12/2018	65.000,00
---	------------------

TOTALE GENERALE ENTRATE	53.000,00
--------------------------------	------------------

TOTALE GENERALE USCITE	118.000,00
-------------------------------	-------------------

IL DIRETTORE
STEFANIA COSTANZA

SEZ. DISTAC. I.I.C. MUMBAI - 3130250
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2019

Avanzo di cassa presunto al termine dell'esercizio precedente	65.000,00
---	------------------

ENTRATE

Titolo I	Entrate derivanti da trasferimenti dello Stato italiano	
I.01	Dotazione finanziaria MAECI proveniente da anno precedente	0,00
I.02	Dotazione finanziaria MAECI anno corrente	50.000,00
I.03	Altri finanziamenti delle Amm.ni dello Stato italiano	0,00
Totale Titolo I		50.000,00

Titolo II	Entrate derivanti da trasferimenti da enti, da istituzioni e da privati	
II.01	Trasferimenti da enti, isituzioni e privati italiani	0,00
II.02	Trasferimenti da enti, isituzioni e privati locali	0,00
II.03	Altre entrate derivanti da trasferimenti	0,00
Totale Titolo II		0,00

Titolo III	Entrate diverse	
III.01	Quote dei soci	0,00
III.02	Iscrizione ai corsi	1.000,00
III.03	Proventi da altre attività dell'Istituto	0,00
III.04	Vendita di pubblicazioni e di materiale audiovisivo	0,00
III.05	Vendita di servizi	0,00
III.06	Interessi bancari attivi	0,00
III.07	Altre Entrate	0,00
III.08	Esami di certificazione	1.000,00
III.09	Rimborsi IVA	0,00
III.10	Altre entrate diverse	0,00
Totale Titolo III		2.000,00

Titolo IV	Entrate in conto capitale	
IV.01	Vendita di attrezzature, di mobilio, di automezzi	0,00
IV.02	Altre entrate in c/capitale	0,00
Totale Titolo IV		0,00

Titolo V	Anticipazioni e partite di giro	
V.01	Anticipazioni dal Fondo Scorta	0,00
V.02	Anticipazioni da Altre Fonti	0,00

SEZ. DISTAC. I.I.C. MUMBAI - 3130250
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2019

V.03 Ritenute d'acconto	1.000,00
V.04 Conversioni valutarie	0,00
V.05 Finanziamenti comunitari	0,00
V.06 Finanziamenti degli Stati Membri UE	0,00
V.07 Partita di Giro 1	0,00
V.08 Partita di Giro 2	0,00
V.09 Altre partite di giro	0,00

Totale Titolo V	1.000,00
------------------------	-----------------

TOTALE GENERALE ENTRATE	53.000,00
--------------------------------	------------------

SEZ. DISTAC. I.I.C. MUMBAI - 3130250
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2019

Disavanzo di cassa presunto al termine dell'esercizio precedente	0,00
--	-------------

USCITE

Titolo I	Spese di personale	
I.01	Compensi a personale a contratto (lavoro subordinato)	0,00
I.02	Compensi a personale a contratto (lavoro non subordinato)	0,00
I.03	Compensi per consulenze di specialisti	0,00
I.04	Indennità di fine rapporto	0,00
I.05	Assicurazioni sociali	0,00
I.06	Convenzioni per docenza e corsi di lingua	800,00
I.07	Altre spese di personale	0,00
Totale Titolo I		800,00

Titolo II	Spese di funzionamento	
II.01	Spese postali, telefoniche e telegrafiche	500,00
II.02	Cancelleria	1.000,00
II.03	Illuminazione e riscaldamento	0,00
II.04	Pulizia locali	0,00
II.05	Spese telematiche e materiale informatico	2.000,00
II.06	Spese per sorveglianza e sicurezza	0,00
II.07	Affitto locali	9.000,00
II.08	Manutenzioni	500,00
II.09	Trasporti	500,00
II.10	Premi assicurativi diversi	1.000,00
II.11	Spese amministrative varie	1.500,00
II.12	Libri	1.000,00
II.13	Audiovisivi	500,00
II.14	Abbonamenti	0,00
II.15	Noleggi, leasing	0,00
II.16	Altre spese di funzionamento	0,00
Totale Titolo II		17.500,00

Titolo III	Spese promozionali	
III.01	Manifestazioni culturali	92.450,00
III.02	Pubblicazioni	500,00
III.03	Pubblicità	1.000,00
III.04	Traduzione articoli	0,00

SEZ. DISTAC. I.I.C. MUMBAI - 3130250
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2019

III.05 Viaggi di servizio	2.000,00
III.06 Premi, borse di studio	0,00
III.07 Convenzioni varie	0,00
III.08 Altre spese promozionali	750,00
Totale Titolo III	96.700,00

Titolo IV	Spese in conto capitale	
IV.01 Attrezzature		0,00
IV.02 Arredamento		0,00
IV.03 Automezzi		0,00
IV.04 Apparecchiature informatiche		0,00
IV.05 Altre spese in c/capitale		0,00
Totale Titolo IV		0,00

Titolo V	Adeguamento del Fondo scorta	
V.01 Adeguamento del Fondo scorta		2.000,00
Totale Titolo V		2.000,00

Titolo VI	Estinzione di anticipazioni e partite di giro	
VI.01 Ricostituzione del Fondo Scorta		0,00
VI.02 Restituzione di altre anticipazioni		0,00
VI.03 Ritenute d'acconto		1.000,00
VI.04 Conversioni valutarie		0,00
VI.05 Rimborsi tasse e rette scolastiche		0,00
VI.06 Finanziamenti Comunitari		0,00
VI.07 Finanziamenti degli Stati Membri UE		0,00
VI.08 Partita di Giro 1		0,00
VI.09 Partita di Giro 2		0,00
VI.10 Altre partite di giro		0,00
Totale Titolo VI		1.000,00

TOTALE GENERALE USCITE	118.000,00
-------------------------------	-------------------

SEZ. DISTAC. I.I.C. MUMBAI - 3130250
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2019
NOTE ESPLICATIVE

ENTRATE

Avanzo di cassa presunto al termine dell'esercizio precedente

L'avanzo di cassa previsto è di €65.000.

La mancanza di un direttore o di un addetto responsabile dell'area culturale verso la fine del 2017 ha reso disponibile un avanzo di cassa di €65.701,62 per l'e.f. 2017. Tale circostanza ha consentito la realizzazione di numerosi eventi nel 2018, anche prima della ricezione della dotazione finanziaria ordinaria (pari appunto a €50.000,00) per il 2018, qui giunta a fine agosto 2018.

Titolo I: Entrate derivanti da trasferimenti dello Stato italiano

I.01 Dotazione finanziaria MAECI proveniente da anno precedente

Non si prevedono accrediti relativi all'e.f. 2018.

I.02 Dotazione finanziaria MAECI anno corrente

La dotazione finanziaria richiesta per l'esercizio finanziario 2019 è in buona parte destinata alle manifestazioni culturali al fine di consolidare la presenza della nostra cultura nell'area di competenza.

I.03 Altri finanziamenti delle Amm.ni dello Stato italiano

Non si prevedono altri finanziamenti da parte delle Amministrazioni dello Stato italiano.

Titolo II: Entrate derivanti da trasferimenti da enti, da istituzioni e da privati

II.01 Trasferimenti da enti, istituzioni e privati italiani

Per il periodo in oggetto non sono previste sponsorizzazioni dirette da parte di enti, istituzioni e privati italiani.

II.02 Trasferimenti da enti, istituzioni e privati locali

Non sono previste sponsorizzazioni dirette da parte di enti, istituzioni e privati locali. Sono molto attive le collaborazioni con enti ed istituzioni locali ai fini della realizzazione del programma di eventi allegato. Tali collaborazioni si possono classificare come sponsorizzazioni indirette. L'organizzazione degli eventi avviene con il contributo logistico dei partner indiani e grazie alla concessione a titolo gratuito dello spazio e della struttura organizzativa dei teatri o dei festival con cui si collabora.

II.03 Altre entrate derivanti da trasferimenti

Non si prevedono altre entrate derivanti da trasferimenti.

Titolo III: Entrate diverse

III.01 Quote dei soci

Non si prevedono entrate relative alle quote associative. La mancanza di una Sede autonoma non consente a questa Sede di offrire ai soci, in questo momento, servizi come accesso a una biblioteca e corsi d'italiano.

III.02 Iscrizione ai corsi

Per il 2019 si intende lavorare per giungere finalmente all'attivazione dei corsi di lingua italiana a Mumbai, collaborando, ancora una volta con le istituzioni culturali e imprenditoriali presenti in città. Si prevede un introito pari a €1.000,00 per le iscrizioni ai corsi.

III.03 Proventi da altre attività dell'Istituto

Non si prevedono proventi da altre attività.

III.04 Vendita di pubblicazioni e di materiale audiovisivo

Non si prevedono entrate da vendita di pubblicazioni e di materiale audiovisivo.

III.05 Vendita di servizi

Per la voce vendita di servizi non si prevedono entrate.

III.06 Interessi bancari attivi

Non si prevedono entrate per la voce interessi bancari attivi. La normativa locale non prevede che un'istituzione straniera in India abbia un conto fruttifero.

III.07 Altre Entrate

Non si prevedono altre entrate.

III.08 Esami di certificazione

Sono attive convenzioni con il Consorzio ICON e con l'Università per stranieri di Siena e si prevedono entrate derivanti dagli esami CILS per €1.000,00.

III.09 Rimborsi IVA

Non si prevedono rimborsi IVA.

III.10 Altre entrate diverse

Non si prevedono altre entrate diverse.

Titolo IV: Entrate in conto capitale

IV.01 Vendita di attrezzature, di mobilio, di automezzi

La sede non dispone di alcun bene da mettere in vendita, come attrezzature, mobilio o automezzi. Pertanto non si prevedono entrate per questo capitolo.

IV.02 Altre entrate in c/capitale

Non si prevedono altre entrate in conto capitale.

Titolo V: Anticipazioni e partite di giro

V.01 Anticipazioni dal Fondo Scorta

Non si prevede di movimentare il fondo scorta in quanto si stima che l'avanzo di cassa permetta di coprire le esigenze dell'IIC nelle more dell'accredito della dotazione finanziaria 2019.

V.02 Anticipazioni da Altre Fonti

Non si prevedono anticipazioni da altre fonti.

V.03 Ritenute d'acconto

Si prevedono ritenute d'acconto per l'ammontare di €1000,00.

V.04 Conversioni valutarie

Non si prevedono conversioni valutarie.

V.05 Finanziamenti comunitari

Non si prevedono finanziamenti comunitari in entrata.

V.06 Finanziamenti degli Stati Membri UE

Non si prevedono finanziamenti degli Stati Membri UE.

V.07 Partita di Giro 1

Non si prevedono entrate per creazione e funzionamento di cattedre di lingua italiana.

SEZ. DISTAC. I.I.C. MUMBAI - 3130250
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2019
NOTE ESPLICATIVE

V.08 Partita di Giro 2

Non si prevedono entrate per premi e contributi per traduzione opere italiane in altre lingue.

V.09 Altre partite di giro

Per la voce altre partite di giro non sono previste entrate.

USCITE

Disavanzo di cassa presunto al termine dell'esercizio precedente

Non si prevede disavanzo di cassa.

Titolo I: Spese di personale

I.01 Compensi a personale a contratto (lavoro subordinato)

Non si prevedono uscite per compensi a personale a contratto (lavoro subordinato).

I.02 Compensi a personale a contratto (lavoro non subordinato)

Non si prevedono uscite per compensi a personale a contratto (lavoro non subordinato).

I.03 Compensi per consulenze di specialisti

Non si stimano uscite per consulenze di specialisti.

I.04 Indennità di fine rapporto

Per questa voce non si prevedono uscite.

I.05 Assicurazioni sociali

Non sono previste uscite per assicurazioni sociali.

I.06 Convenzioni per docenza e corsi di lingua

Per attivare i corsi in gestione diretta, si prevede reclutare il personale con mansioni di insegnante tramite un'agenzia di lavoro interinale. L'uscita per questa voce si stima in € 800,00.

I.07 Altre spese di personale

Non si prevedono uscite per questa voce.

Titolo II: Spese di funzionamento

II.01 Spese postali, telefoniche e telegrafiche

Si ritiene di contenere al minimo le spese incluse in questi capitoli utilizzando in prevalenza la posta elettronica e tutti gli altri supporti informatici. Le spese postali e telefoniche sono relative alla spedizione di documenti non digitali.

II.02 Cancelleria

Nella voce cancelleria sono inclusi l'acquisto del materiale necessario al lavoro d'ufficio, cartucce e ricariche stampanti, carta per fotocopiatrice, carta intestata e buste.

II.03 Illuminazione e riscaldamento

Le spese di illuminazione e riscaldamento sono incluse nella convenzione con il Consolato Generale.

II.04 Pulizia locali

Le spese per la pulizia dei locali sono incluse nella convenzione con il Consolato Generale.

II.05 Spese telematiche e materiale informatico

Le spese telematiche sono incluse nella convenzione con il Consolato Generale.

Si prevede inoltre l'acquisto di materiale informatico per l'Addetto responsabile che dovrebbe assumere nel 2019: Windows e pacchetto Office.

II.06 Spese per sorveglianza e sicurezza

Per le spese di sorveglianza e sicurezza ci si avvale dei servizi del Consolato Generale. Tali spese sono incluse nella convenzione con il Consolato Generale.

II.07 Affitto locali

La cifra di €9.000,00 copre l'affitto e gli oneri accessori per lo spazio presso il Consolato Generale, che per il momento occupano i due contrattisti assunti nel 2017.

II.08 Manutenzioni

La voce manutenzioni copre una quota parte delle spese che potranno rendersi necessarie per le riparazioni e la manutenzione delle attrezzature.

II.09 Trasporti

Si preventiva la copertura delle spese relative ai trasporti in loco di materiali vari connessi all'attività promozionale dell'Istituto.

II.10 Premi assicurativi diversi

Si prevedono uscite relative a premi assicurativi diversi nel caso si organizzino mostre con gallerie non dotate di copertura assicurativa soddisfacente.

II.11 Spese amministrative varie

In questo capitolo rientrano le spese relative ad eventuali commissioni e altre spese bancarie, quali bonifici, ricezioni di bonifici e altre necessarie operazioni amministrative.

II.12 Libri

Si preventivano acquisti librari per la creazione della biblioteca.

II.13 Audiovisivi

Si preventivano inoltre spese per l'acquisto di film in DVD ai fini della creazione della videoteca dell'Istituto.

II.14 Abbonamenti

Non si prevede di stipulare abbonamenti e pertanto non si prevede un'uscita per questa voce.

II.15 Noleggi, leasing

Per il noleggio di attrezzature non si prevedono uscite.

II.16 Altre spese di funzionamento

Non si prevedono altre spese di funzionamento.

Titolo III: Spese promozionali

III.01 Manifestazioni culturali

Il programma delle manifestazioni culturali per l'anno 2019 è allegato. Non sono preventivate sponsorizzazioni dirette, ma si farà affidamento sulla collaborazione degli attori del Sistema Italia e dei partner, soprattutto delle istituzioni culturali locali, che si sono finora dimostrate molto disponibili ad accogliere le proposte dell'IIC, cofinanziando concerti, spettacoli ed altri eventi.

III.02 Pubblicazioni

Per la voce pubblicazioni si prevede di sostenere eventuali pubblicazioni legate alla promozione della nostra lingua e cultura.

III.03 Pubblicità

Per quanto riguarda la pubblicità si prevedono spese relative alla promozione degli eventi e dei corsi d'italiano.

III.04 Traduzione articoli

Non sono previste spese per traduzione articoli.

III.05 Viaggi di servizio

Per quanto riguarda i viaggi di servizio, si prevedono spese per visite nelle principali città dell'area di competenza, soprattutto in concomitanza di manifestazioni ivi organizzate. Tale voce comprende inoltre eventuali riunioni d'area o conferenze dei direttori d'Istituto al MAECI nel momento che assumerà il nuovo Direttore.

III.06 Premi, borse di studio

Non si prevedono uscite per premi o borse di studio.

III.07 Convenzioni varie

Per la voce convenzioni varie non sono previste spese.

III.08 Altre spese promozionali

A questa voce si attribuiscono le quote d'iscrizione dei candidati agli esami CILS da inviare all'Università per stranieri di Siena che si stimano in €750,00.

Titolo IV: Spese in conto capitale

IV.01 Attrezzature

Non si prevedono uscite per la voce in oggetto dato che in questo momento l'IIC non dispone di uno spazio adeguato. I fondi sul CAP. 7950/PG2 accreditati nel 2012 al Consolato Generale potrebbero coprire tali spese.

IV.02 Arredamento

Non si prevede di acquistare mobili.

IV.03 Automezzi

Non è previsto l'acquisto di un automezzo.

IV.04 Apparecchiature informatiche

Non si prevedono uscite relative all'acquisto di apparecchiature informatiche. Sono ancora disponibili fondi sul CAP. 7950/PG2 accreditati nel 2012 al Consolato Generale che potrebbero coprire l'acquisto di una fotocopiatrice, un PC e una stampante per il nuovo Direttore.

IV.05 Altre spese in c/capitale

Non si prevedono altre spese in conto capitale.

Titolo V: Adeguamento del Fondo scorta

V.01 Adeguamento del Fondo scorta

Si prevede un contributo di €2.000,00 verso l'adeguamento del fondo scorta.

Titolo VI: Estinzione di anticipazioni e partite di giro

VI.01 Ricostituzione del Fondo Scorta

Non si prevedono restituzioni al fondo scorta.

VI.02 Restituzione di altre anticipazioni

Non si preventivano restituzioni di altre anticipazioni.

SEZ. DISTAC. I.I.C. MUMBAI - 3130250
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2019
NOTE ESPLICATIVE

VI.03 Ritenute d'acconto

I versamenti di ritenute d'acconto si preventivano in €1000,00.

VI.04 Conversioni valutarie

Non sono previste uscite per questa voce.

VI.05 Rimborsi tasse e rette scolastiche

Non si ritiene che ci saranno uscite relative a rimborsi tasse e rette scolastiche.

VI.06 Finanziamenti Comunitari

Non si prevedono finanziamenti comunitari in uscita.

VI.07 Finanziamenti degli Stati Membri UE

Non si ritiene che si verificheranno uscite relative a finanziamenti da Stati Membri UE.

VI.08 Partita di Giro 1

Non sono previste uscite per questa voce.

VI.09 Partita di Giro 2

Non sono previste uscite per questa voce.

VI.10 Altre partite di giro

Non si prevedono uscite per altre partite di giro.

SEZ. DISTAC. I.I.C. MUMBAI - 3130250
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2019
RELAZIONE DIRETTORE

Premessa

La Sezione distaccata a Mumbai dell'IIC di New Delhi è aperta dal 26 agosto 2013 ed è ubicata presso i locali del Consolato Generale d'Italia a Mumbai. L'ambito territoriale d'operatività dell'Istituto, fissato con Decreto n. 11 del 9 settembre 2014, comprende i seguenti Stati: Goa, Karnataka, Kerala e Maharashtra. L'Istituto non ha ancora ricevuto il riconoscimento da parte delle autorità indiane, e dunque opera sotto l'ombrello dell'IIC di New Delhi come "Italian Embassy Cultural Center – Mumbai Section".

Obiettivi

L'Istituto ha rapporti di collaborazione con tutte le principali istituzioni culturali presenti a Mumbai e nell'area di competenza. Per il 2019 si intende consolidare le collaborazioni già ben avviate e iniziarne di nuove. La promozione del cinema italiano rappresenta uno dei settori prioritari per l'Istituto. La passione dell'India per il cinema in generale è nota, ed essa è particolarmente viva a Mumbai, dove l'industria cinematografica locale nota come "Bollywood" - fa sognare milioni di persone ogni giorno. Il cinema italiano contemporaneo è qui poco conosciuto, mentre quello degli anni '60 e '50 del 900 è apprezzatissimo. Si prevede dunque di continuare a promuovere il nostro patrimonio cinematografico nella circoscrizione: si tratta infatti di un modo efficace di destare attenzione e interesse verso la cultura del nostro Paese.

Un altro settore in cui è vivissimo l'interesse del pubblico indiano è la musica, che rappresenta quindi un altro settore prioritario in cui investire, attraverso concerti e percorsi di conoscenza musicali. L'India infatti apprezza la nostra cultura, ma la conosce ancora relativamente poco. Si intende dare priorità alla produzione artistica contemporanea perché è maggiormente esportabile data la sua internazionalità. La nostra lingua e cultura suscitano molto interesse nel pubblico indiano; si cercherà pertanto di avviare i corsi di italiano per stranieri.

Sede

I due contrattisti locali, assunti tra settembre e ottobre del 2017, lavorano all'interno dei locali del Consolato Generale. La sezione è priva di Addetto responsabile fin dal settembre 2017, quando la Dottoressa Patrizia Gambarotta ha terminato la sua missione a Mumbai. Sin dal suo arrivo in Sede, la reggenza della sezione è così stata affidata al Console Generale a Mumbai. L'assenza di un Addetto responsabile rende poco agevole l'organizzazione delle attività dell'Istituto. Uno dei due contrattisti ha mansioni di contabile e dovrebbe quindi occupare una stanza indipendente, lo stesso dicasi per l'Addetto responsabile, quando ne verrà assegnato uno. Il Consolato Generale non ha al momento altri spazi disponibili, e quindi sarebbe importante che l'Istituto disponesse di una sede autonoma in cui avere visibilità e svolgere pienamente la sua attività, così come fanno tutti i principali partner europei. L'Istituto infatti non ha competenze solo amministrative, ma di accoglienza e interazione con il pubblico. L'Istituto dovrebbe gestire corsi d'Italiano, una biblioteca, una videoteca e soprattutto dovrebbe divenire un luogo d'incontro e aggregazione. Una difficoltà importante è data dal fatto che il mercato immobiliare di Mumbai è tra i più difficili e costosi al mondo (si ricorda in proposito, che si tratta di una delle pochissime sedi in tutta la rete estera in cui è in vigore l'art.84). L'acquisizione di uno spazio indipendente – anche soltanto in locazione – presuppone quindi un congruo finanziamento.

Risorse Umane

Al momento l'Istituto non ha un funzionario APC in servizio. La contrattista con mansioni di concetto ha assunto servizio a settembre del 2017 e il contrattista con mansioni esecutive ha assunto servizio a ottobre dello stesso anno. Al momento, il Console Generale d'Italia a Mumbai, il Cons. Leg. Stefania Costanza, svolge le mansioni di direzione dell'Istituto.

SEZ. DISTAC. I.I.C. MUMBAI - 3130250
BILANCIO DI PREVISIONE ANNO 2019
RELAZIONE DIRETTORE

Risorse Finanziarie

Stante la dotazione finanziaria di €50.000,00, che non permette di realizzare eventi autonomamente, se non di ridotte dimensioni, la Sezione lavora grazie al coinvolgimento e al sostegno di partner locali, prevalentemente indiani ma anche italiani.

La partenza dell'Addetto responsabile a fine settembre del 2017, la sua mancata sostituzione, l'arrivo in sede del Console Generale a metà ottobre non hanno purtroppo consentito di realizzare alcuni degli eventi previsti per l'ultimo trimestre del 2017. Per questa ragione la maggior parte della dotazione dell'anno 2017 era nella disponibilità di questa Sede all'inizio del 2018. Tale circostanza ha consentito la realizzazione di numerosi eventi nel 2018, anche prima della ricezione della menzionata dotazione finanziaria ordinaria (pari appunto a €50.000,00), qui giunta solo a fine agosto 2018.

A questa dovranno però necessariamente aggiungersi risorse nuove onde consentire la realizzazione della programmazione 2019, che si desidera utilizzare per dare ulteriore visibilità all'azione culturale dell'Italia nel Sud dell'India, anche in considerazione degli sforzi in atto per consolidare il rilancio dei rapporti tra i due Paesi, sancito pubblicamente dalla visita a Delhi del Presidente del Consiglio Gentiloni, il 31 ottobre 2017, dopo anni segnati dalle difficoltà legate alla vicenda dei fucilieri di marina, iniziata nel 2012.

La collaborazione con le imprese italiane in India e con dei partner locali è, come già ricordato, indispensabile, non soltanto per ottenere risorse aggiuntive, ma soprattutto per dare visibilità alle iniziative programmate. Nella maggior parte dei casi, l'IIC si fa carico delle spese di viaggio, albergo e cachet, mentre i partner coprono le spese relative alla pubblicità, alla logistica dell'evento e i costi per disporre degli spazi e l'acquisizione dei relativi permessi pubblici. Si tratta di una formula che richiede molto impegno nella tessitura di relazioni personali, ma che finora ha dato ottimi risultati come dimostrato dalle iniziative organizzate nel 2018.

Corsi di Lingua e Cultura italiana

Per il 2019 si intende lavorare per giungere finalmente all'attivazione dei corsi di lingua italiana a Mumbai, collaborando, ancora una volta con le istituzioni culturali e imprenditoriali presenti in città.

Attività culturali

Gli eventi di cui all'elenco allegato sono stati programmati in strettissimo raccordo con l'IIC di New Delhi, sotto la supervisione dell'Ambasciata. E' intenzione di questa Sede organizzare manifestazioni in vari settori, con particolare attenzione all'Italia contemporanea. Si prevede che l'esecuzione di tale programma avvenga con la collaborazione delle istituzioni locali e delle imprese italiane in India.

In particolare gli enti culturali indiani presenti sul territorio hanno mostrato di apprezzare le proposte italiane, sostenendone parte dei costi. Allo stesso modo, il pubblico locale si è mostrato recettivo, partecipando in modo numeroso alle nostre iniziative, anche nelle occasioni in cui era previsto un biglietto di ingresso.

Collaborazioni

L'Istituto ha stabilito ottimi rapporti con le istituzioni culturali più prestigiose della città, come il National Centre for the Performing Arts (NCPA) e la Mumbai Academy of the Moving Image, ma anche con realtà emergenti, orientate a dare un respiro internazionale alla cultura locale. Si tratta dei festival Mood Indigo e Techfest, organizzati dagli studenti del prestigioso Indian Institute of Technology (IIT) di Mumbai, o del Kala Ghoda Arts Festival. Nel campo dell'arte contemporanea, si prevede di avviare la collaborazione con St+Art Foundation e consolidare i rapporti con il ex Prince of Wales Museum.

Per quanto riguarda le altre città dell'area di competenza, a Pune l'IIC collabora regolarmente con la Pune Film

Foundation e la Poona Music Society; a Bangalore vengono organizzati manifestazioni in collaborazione con la Bangalore School of Music e Attakkalari Centre for Movement Arts, che riscuotono grande successo di pubblico e soddisfazione da parte degli artisti; a Goa questa Sede e' stata presente sulla vivace scena culturale della citta' grazie all'attiva collaborazione con il Vice Consolato Onorario e il Circolo italiano. Collaborazioni queste che intende ulteriormente consolidare.

Conclusioni

Al fine di continuare l'attività di promozione della nostra lingua e della nostra cultura, cruciale in epoca di rilancio delle relazioni bilaterali, è indispensabile che a questa sede sia assegnata una dotazione finanziaria di almeno €50.000. Tale cifra, che si aggiungerebbe ad un avanzo di cassa di circa €65.000, potrebbe consentire lo svolgimento di tutte le attività previste, dando la necessaria visibilità al nostro Paese e alla promozione della sua lingua e cultura nel Sud dell'India.

LISTA EVENTI

Categoria: Arte

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Progetto Murales	Progetto dedicato all'intervento artistico nelle zone svantaggiate		GENNAIO	Mumbai	EUR	13.000,00	10.000,00	3.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: St+art Foundation		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Kala Ghoda Arts Festival	Intervento di Pixel Pancho nel festival principale delle arti per strada a Mumbai		FEBBRAIO	Mumbai	EUR	6.000,00	2.000,00	4.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Kala Ghoda Arts Festival		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Lezioni sulla storia dell'arte	Serie di lezioni sulla storia dell'arte italiana di diversi periodi		SETTEMBRE	da definire	EUR	2.500,00	1.250,00	1.250,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: da definire		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Giornata dell'arte contemporaneo	Eventi in ambito della giornata dell'arte contemporaneo		OTTOBRE	da definire	EUR	4.000,00	2.000,00	2.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: da definire		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Serendipity arts festival	Partecipazione al Serendipity arts festival		DICEMBRE	Goa	EUR	5.000,00	2.000,00	3.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Serendipity Arts Trust		Data inizio:	Data fine:	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 17.250,00

LISTA EVENTI

Categoria: Musica

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Kala Ghoda Arts Festival - Concerto Luca Ciarla in trio	Performance jazz di Luca Ciarla trio al principale festival delle arti a strada a Mumbai		FEBBRAIO	Mumbai	EUR	6.500,00	1.500,00	5.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Kala Ghoda Arts Festival		Data inizio:	Data fine:	Note:			
East West Music and Dance Encounters Bangalore	Partecipazione del chitarrista Jazz Luca Ciarla al festival		FEBBRAIO	Bangalore	EUR	9.500,00	1.500,00	8.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Bangalore Music School		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Luca Ciarla alla Poona Music Society	Concerto chitarrista jazz Luca Ciarla		FEBBRAIO	Pune	EUR	3.500,00	1.500,00	2.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Poona Music Society		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Luca Ciarla al Ketevan Music Festival	Partecipazione del chitarrista jazz Luca Ciarla in ambito del Ketevan Festival a Goa		FEBBRAIO	Goa	EUR	4.000,00	1.200,00	2.800,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Ketevan Music Festival		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Domenico Nordio al NCPA	Concerto violino e pianoforte		MARZO	Mumbai	EUR	7.000,00	2.500,00	4.500,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: NCPA		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Giuseppe Andoloro in concerto all'NCPA	Concerto piano soloista al NCPA		APRILE	Mumbai	EUR	6.500,00	1.500,00	5.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Mehli Mehta Foundation		Data inizio:	Data fine:	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 9.700,00

LISTA EVENTI

Categoria: Design

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
III edizione della Giornata del design italiano	Evento in ambito della giornata del design		MARZO	da definire	EUR	4.000,00	4.000,00	0,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: in proprio		Data inizio:	Data fine:	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 4.000,00

LISTA EVENTI

Categoria: Scienze

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Giornata della ricerca italiana	Evento nell'ambito della giornata della ricerca		APRILE	da definire	EUR	6.000,00	4.000,00	2.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: da definire		Data inizio:	Data fine:	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 4.000,00

LISTA EVENTI

Categoria: Cinema

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
XVII edizione del Pune International Film Festival	Proiezione di film italiani al PIFF - ed eventuale partecipazione di un artista italiano nella giuria		GENNAIO	Varie sedi, Pune	EUR	6.500,00	2.500,00	4.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Pune Film Foundation		Data inizio: 10/01/2019	Data fine: 17/01/2019	Note:			
Yashwanth International Film Festival	Proiezione di film italiani		GENNAIO	Mumbai	EUR	3.000,00	500,00	2.500,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Pune Film Foundation		Data inizio:	Data fine:	Note:			
II edizione della Settimana del cinema	Proiezione di film italiani e attività didattiche legate al cinema e i suoi mestieri		MAGGIO	da definire	EUR	10.000,00	8.000,00	2.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: da definire		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Partecipazione al Jio Mami film festival	Partecipazione dei film italiani al Jio Mami film festival		OTTOBRE	Mumbai	EUR	7.500,00	2.500,00	5.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Jio MAMI		Data inizio:	Data fine:	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 13.500,00

LISTA EVENTI

Categoria: Cucina

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Settimana della cucina	Vari eventi nell'ambito della Settimana della cucina		NOVEMBRE	da definire	EUR	10.000,00	5.000,00	5.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Condè Nast Accademia della cucina italiana		Data inizio:	Data fine:	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 5.000,00

LISTA EVENTI

Categoria: Eventi Speciali

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Evento culturale in ambito della festa nazionale	Evento culturale in ambito della festa nazionale		MARZO	Mumbai	EUR	15.000,00	10.000,00	5.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: da definire		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Giornata internazionale delle donne	Simposio sull'imprenditoria femminile		MARZO	Mumbai	EUR	8.000,00	2.000,00	6.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Camera di commercio indo-italiana		Data inizio:	Data fine:	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 12.000,00

LISTA EVENTI

Categoria: Teatro

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
International Theatre Festival of Kerala	Spettacolo Instabili Vaganti al festival internazionale del teatro in Kerala		GENNAIO	Thrissur, Kerala	EUR	5.500,00	1.500,00	4.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: International Theatre Festival of Kerala		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Instabili Vaganti a Pune	Workshop Instabili Vaganti a UWC Mahindra College		FEBBRAIO	Pune	EUR	4.500,00	1.500,00	3.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: UWC Mahindra College		Data inizio:	Data fine:	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 3.000,00

LISTA EVENTI

Categoria: Letteratura

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Tata Lit Live!	Partecipazione nel principale festival di letteratura a Mumbai		NOVEMBRE	Mumbai	EUR	5.000,00	2.000,00	3.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Tata Lit Live NCPA		Data inizio:	Data fine:	Note:			
Times Literature Fest	Partecipazione al Times lit fest		DICEMBRE	Mumbai	EUR	6.000,00	3.000,00	3.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Times Literature Fest		Data inizio:	Data fine:	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 5.000,00

LISTA EVENTI

Categoria: Linguistica

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Settimana della lingua italiana nel mondo	Vari eventi nell'ambito della Settimana della lingua italiana nel mondo		OTTOBRE	Mumbai	EUR	5.000,00	5.000,00	0,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: da definire		Data inizio:	Data fine:	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 5.000,00

LISTA EVENTI

Categoria: Scienze Sociali

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Destini incrociati - India e Italia	Incontro con le testimonianze italiane e indiane sulle vicende che nella II guerra mondiale hanno visto indiani prigionieri di guerra in Italia e viceversa. Storie di amicizia ai tempi della guerra.		APRILE	Mumbai	EUR	3.000,00	2.000,00	1.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: da definire		Data inizio:	Data fine:	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 2.000,00

LISTA EVENTI

Categoria: Danza

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Residenza artistica ad Attakkalari	Residenza artistica del danzatore Stefano Fardelli ad Attakkalari Centre for Movement Arts		APRILE	Bangalore	EUR	6.000,00	2.000,00	4.000,00
Organizzato: Da altri	Collaborazione: Attakkalari Centre for Movement Arts		Data inizio:	Data fine:	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 2.000,00

LISTA EVENTI

Categoria: Fotografia

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Mostra Extraordinary Visions - Italia	Mostra del Museo MAXXI		MARZO	Mumbai	EUR	38.000,00	8.000,00	30.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: Museo MAXXI NGMA		Data inizio:	Data fine:	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 8.000,00

LISTA EVENTI

Categoria: Moda

Titolo	Descrizione	Collaborazioni	Mese	Dove	Valuta	Budget		
						Totale	a carico IIC	a carico d'Altri
Sfilata di moda ispirata al tema acqua	Sfilata di moda		LUGLIO	Mumbai	EUR	4.000,00	2.000,00	2.000,00
Organizzato: In proprio	Collaborazione: ENIT Imprese italiane		Data inizio:	Data fine:	Note:			

Totale per Categoria a carico IIC EUR: 2.000,00

Totale a carico IIC EUR: 92.450,00